

LA TRAZABILIDAD DE LA AUTORÍA

Guía para estudiantes, docentes e investigadores que producen textos académicos y científicos con asistencia de herramientas de IA

Principio central	Un detector analiza patrones del texto final; no reconstruye de manera fiable quién tomó las decisiones intelectuales. La autoría se respalda mejor mediante borradores, fuentes, versiones, historial de cambios y documentación del uso de IA.
--------------------------	--

1. TEXTO GENERADO POR IA La IA produce sustancialmente el contenido o la redacción desde una consigna: estructura, argumentos, ejemplos o párrafos completos. Puede desplazar la autoría intelectual cuando sustituye la tarea que debía realizar la persona.	2. TEXTO MODIFICADO CON IA Existe un texto humano previo y la IA corrige, resume, reorganiza, reformula o mejora su expresión. El contenido puede seguir siendo del autor, aunque la versión final adquiera rasgos estilísticos asociados a IA.	3. ADAPTACIÓN INSTITUCIONAL Un texto o proyecto propio se reorganiza para responder a una convocatoria, formulario, revista o plantilla institucional. La modalidad más trazable conserva la redacción original, redistribuye el contenido y marca los datos faltantes sin inventarlos.
---	---	---

¿QUÉ PUEDE DECIR UN DETECTOR?

Puede estimar si determinados patrones lingüísticos se parecen a los observados en textos producidos por modelos. No prueba la procedencia ni permite distinguir con certeza entre texto humano, generado por IA o humano editado con IA. Los falsos positivos y negativos impiden tratar un porcentaje aislado como evidencia concluyente.

TRAZABILIDAD: QUÉ CONVIENE CONSERVAR

- borrador original y notas de trabajo
- historial de versiones y fechas
- bibliografía y fuentes consultadas
- prompts relevantes
- versión anterior y posterior a la asistencia de IA
- registro de la tarea realizada por la herramienta
- declaración de uso de IA cuando la institución o revista la exija

USO DE CORRECTORES

Un corrector ortográfico o gramatical también modifica el texto. Conviene distinguir entre corrección mecánica, edición estilística y generación sustantiva. La cuestión académica central es el nivel de intervención y las reglas de la institución, revista o evaluación.

PROMPTS PARA PRESERVAR LA AUTORÍA

MODO CORRECTOR

“Corregí únicamente ortografía, puntuación y errores gramaticales. No reformules mi estilo ni agregues ideas. Marcá los cambios.”

MODO EDITOR CONSERVADOR

“Mejoré claridad y cohesión con la mínima intervención posible. Conservá mi vocabulario, argumentos, citas y estructura. Enumerá los cambios sustantivos.”

MODO ADAPTACIÓN INSTITUCIONAL

“Adapté mi texto a estos campos institucionales sin inventar contenido. Reutilizé mi redacción siempre que sea posible. Si falta información, indicá [FALTA INFORMACIÓN].”

MODO AUDITORÍA

“Comparé el original y la versión revisada. Identifiqué qué frases fueron conservadas, reformuladas, eliminadas o añadidas y señalé cualquier idea nueva.”

REGLA PRÁCTICA

Cuanto más importante sea demostrar autoría, menos conviene pedir “reescribí y mejorá todo”. Preferí intervenciones delimitadas, visibles y reversibles.

FLUJO RECOMENDADO PARA UN TEXTO ACADÉMICO TRAZABLE

HUMANO Ideas + borrador	ASISTENCIA Corrección / adaptación	CONTROL Comparación + revisión	EVIDENCIA Versiones + fuentes	ENTREGA Declaración según normas
----------------------------	---------------------------------------	-----------------------------------	----------------------------------	-------------------------------------

La trazabilidad no consiste en “ganarle” a un detector. Consiste en poder reconstruir y justificar quién tomó las decisiones intelectuales, qué aportó cada herramienta y cómo evolucionó el texto.